



The San Gabriel/Pomona Parents' Place along with:
The City of West Covina



Are Proud To Sponsor the 26th ANNUAL



Information Fair & Festival

Festival y Feria Informativa 資訊博覽及節慶

Child Abuse
Prevention Council



SUNDAY / DOMINGO/週日, APRIL 29, 2018



12:00 — 4:00pm



ACTIVITIES / ACTIVIDADES/節目

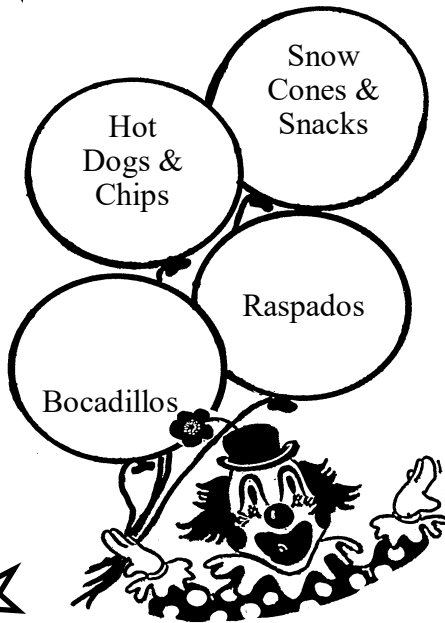
**For Children, Teens & Young
Adults/ Para Niños y Jovenes/ 小孩**

- ◆ Clowns / Payasos/小丑
- ◆ Face Painting / Pintura para la Cara/面部彩繪
- ◆ Moon Bouncers / Brincolin/ 月球彈跳
- ◆ Game Booths / Juegos/攤位遊戲
- ◆ Sensory Area/Area sensorial/ 感官區
- ◆ Prizes / Premios/禮物
- ◆ Live Entertainment / Entretenimiento en Vivo/現場表演

**For Parents/
Para los Padres/家長**

- ◆ Information Booths/Informacion sobre servicios /資訊展覽
- ◆ Support Groups' Area / Grupos de Apoyo/支援小組區
- ◆ Parent networking / Platique con otros padres /家長聯誼
- ◆ Have Fun with your Children / Diviertase con sus hijos/孩子同樂

FUN FOR THE WHOLE FAMILY!



ALL ABILITIES ARE WELCOMED!

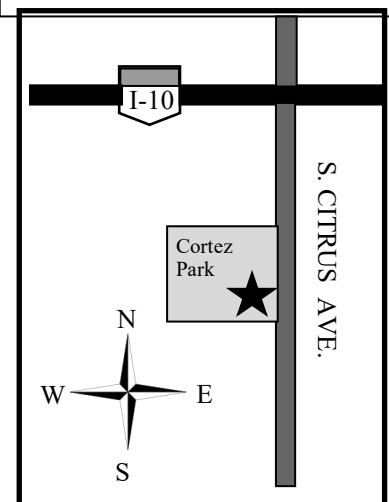
EVERYTHING IS FREE!!! Gratis!! 免費

For children, teens and young adults with special needs their families, and professionals who work with them. Para niños y jovenes con discapacidades. Tambien para los profesionales que trabajan con ellos.

Sponsored by: Parents' Place
Family Resource &
Empowerment Center
1500 S. Hyacinth Avenue, Suite B,
West Covina, CA 91791
Office: (626) 919-1091
Fax: (626) 919-2784
Website: www.parentspplacefrc.com
In conjunction with:
California Department of Developmental Services
California Department of Education
City of West Covina
private donations from community organizations

Location / Lugar/地點:

CORTEZ PARK
2441 E Cortez Avenue
(Off Citrus)
West Covina, 91791



This event is co-sponsored by the City of West Covina.

**A very special thank you to the San Gabriel Valley
Child Abuse Prevention Council for their support!**





The San Gabriel/Pomona Parents' Place kết hợp với:
The City of West Covina



Tự hào tài trợ
**HỘI CHỢ THÔNG TIN & LỄ HỘI
THƯỜNG NIÊN LẦN THỨ 26**

26th ANNUAL

**CHỦ NHẬT, NGÀY 29 THÁNG 4 NĂM 2018
LÚC 12:00pm — 4:00pm**



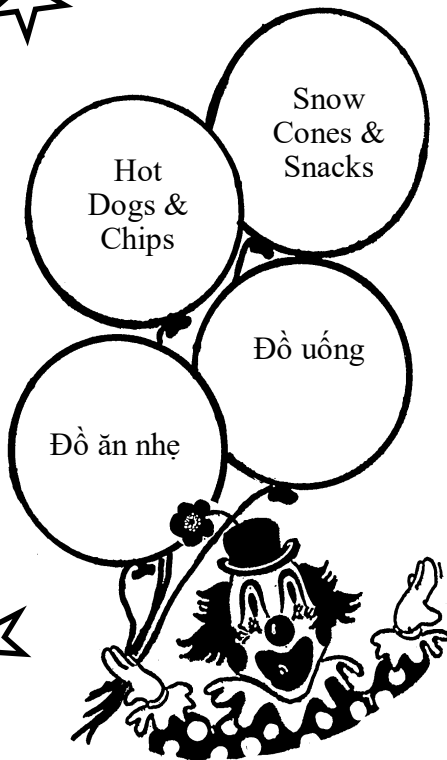
VỚI CÁC HOẠT ĐỘNG

Cho trẻ em

- Các chú hề/ Clowns
- Vẽ lên mặt/Face painting
- Nhà hơi/Moon Bounces
- Các gian hàng trò chơi
- Các khu vui chơi cảm giác
- Các giải thưởng
- Giải trí trực tiếp

Cho Phụ huynh

- Các gian hàng Thông tin
- Các nhóm hỗ trợ
- Mạng lưới phụ huynh
- Vui chơi cùng con em



Miễn phí !!!

Cho trẻ em và thanh thiếu niên người có nhu cầu đặc biệt từ mới sinh cho tới 22 tuổi cùng với gia đình và chuyên viên làm việc với họ.

Được tài trợ bởi: Parents' Place Family Resource & Empowerment Center
1500 S. Hyacinth Avenue, Suite B, West Covina, CA 91791
Office: (626) 919-1091
Fax: (626) 919-2784
Website: www.parentspplacefrc.com
Kết hợp với:

California Department of Developmental Services

California Department of Education

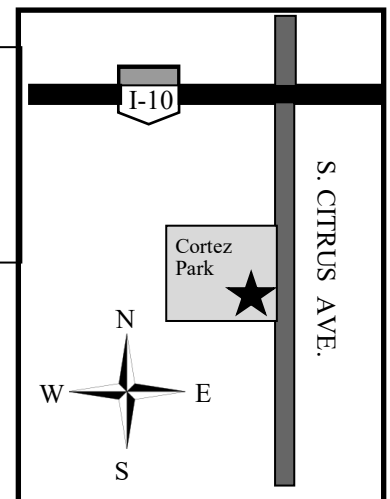
City of West Covina

Các đóng góp riêng tư từ các tổ chức cộng đồng.

Địa điểm:

CORTEZ PARK

2441 E Cortez Avenue
(Off Citrus)
West Covina, 91791



Cảm ơn sự hỗ trợ liên tục của quý vị! Sự kiện này là đồng tài trợ bởi

**The City of West Covina, the San Gabriel Valley
Child Abuse Prevention Council.**

